

(定稿)

第四屆觀塘區議會屬下
社會服務委員會
第十八次會議記錄

日期：2014年9月23日(星期二)

時間：下午2時30分

地點：九龍觀塘觀塘道392號創紀之城6期20樓05-07室
觀塘民政事務處會議室

出席者：

主席

副主席

鄧咏駿先生

施能熊先生

委員

陳俊傑先生

潘進源先生，MH

陳振彬太平紳士，SBS

簡銘東先生

陳汶堅先生

郭必錚先生，MH

陳國華先生，MH

劉定安先生

陳華裕先生，MH

顏汶羽先生

馮美雲女士

柯創盛先生，MH

洪錦鉉先生

譚肇卓先生

潘任惠珍女士，MH

麥富寧先生，MH

符碧珍女士

謝淑珍女士

蔡澤鴻先生

黃啟明先生

林亨利先生，MH

葉興國太平紳士，MH

張琪騰先生

增選委員

張嘉欣女士

張仲勉先生

出席會議的政府部門/機構代表

| | |
|-------|--------------------------------|
| 余嘉敏女士 | 觀塘民政事務助理專員 |
| 李賢斌先生 | 觀塘民政事務處高級行政主任(區議會) |
| 馮淑文女士 | 社會福利署觀塘區助理福利專員 |
| 余秋萍女士 | 社會福利署觀塘區社會工作主任 |
| 陳霞莉女士 | 社會福利署觀塘區助理任社會工作主任 |
| 邱姍女士 | 社會福利署觀塘區助理任社會工作主任 |
| 丁淑雯女士 | 教育局高級學校發展主任(觀塘)2 |
| 陳嘉珩女士 | 廉政公署社區關係處東九龍及西貢辦事處 高級廉政教育主任 |
| 游曉暉先生 | 基督教家庭服務中心高級服務經理 |
| 黃敏琳女士 | 錫安社會服務處中心主任 |

秘書

吳詠茵女士 觀塘民政事務處行政主任(區議會)1

缺席者：

| | |
|-----------|--------|
| 蘇麗珍女士, MH | 歐陽均諾先生 |
| 林峰先生 | 竇一龍先生 |
| 黃帆風先生, MH | 陳永健先生 |

開會辭

副主席歡迎各與會人士出席第四屆觀塘區議會屬下社會服務委員會第十八次會議。他表示主席因事需稍後才到達會場；故根據《會議常規》他會暫代主席主持會議。

2. 副主席報告蘇麗珍女士及黃帆風先生因事未能出席是次會議，請委員備悉。

I. 通過上次會議記錄

3. 上次會議記錄無須修訂，獲得通過。

II. 社會福利署資助服務： 悅安心 - 嚴重殘疾人士家居照顧服務簡介

4. 基督教家庭服務中心(中心)高級服務經理游曉暉先生介紹有關服務。

5. 多位委員提問並表達意見如下：

5.1 關注有關服務需求、受助個案概況、相應收費等資料;以及;

5.2 關注個案的轉介方法和服務名額;

6. 中心代表回應如下：

6.1 中心提供的津助服務，收費已參考地區支援中心有關服務的定價，所以即使收費設了上限亦沒有上調壓力；

6.2 個案服務內容是由中心的專業成員根據各照顧者的情況作出全面評估，然後制定適切的服務內容；

6.3 回應該中心可提供 500 個名額予觀塘區內的嚴重殘疾人士，而中心暫時只接收三百餘宗個案，故仍有空間繼續接收新個案。

6.4 建議有需要人士可直接聯絡中心、或於社會福利署的網頁下載表格登記；而悅安心的專業成員會根據各照顧者的情況作出評估並量體裁衣，為其設計服務內容。

7. 委員備悉上述服務。

III. 第十屆『給孩子們』延續篇 - 職涯 GPSII 活動計劃撥款申請建議 (觀塘區議會社會服務委員會文件第 33/2014 號)

8. 以下委員就上述撥款申請申報利益，表示兼任『給孩子們』延續篇 - 職涯 GPSII 籌備委員會的職務：

| | |
|-------|----|
| 施能熊先生 | 委員 |
| 劉定安先生 | 委員 |
| 鄧咏駿先生 | 委員 |

9. 錫安社會服務處中心主任黃敏琳女士介紹有關文件。
10. 委員通過撥款 45,739 元，以推行上述活動計劃。

IV. 婦女事務工作會議

**「就業展能 妍活精彩」專題講座撥款申請建議
(觀塘區議會社會服務委員會文件第 34/2014 號)**

11. 以下委員就上述撥款申請申報利益，表示兼任婦女事務工作會議的職務：

| | |
|---------------|----|
| 馮美雲女士 | 委員 |
| 謝淑珍女士 | 委員 |
| 葉興國先生, MH, JP | 委員 |
| 潘任惠珍女士, MH | 委員 |

12. 秘書介紹有關文件。
13. 委員通過撥款 10,000 元，以推行上述活動計劃。

V. 社會福利署觀塘區福利辦事處 二零一四至一五年度業務計劃進度報告 (觀塘區議會社會服務委員會文件第 32/2014 號)

14. 社會福利署馮淑文女士介紹有關文件。
15. 多位委員提出意見及查詢如下：
 - 15.1 讚揚並感謝社會福利署觀塘區福利辦事處一直以來與觀塘區議員緊密溝通，對觀塘區居民貢獻良多；

15.2 建議於區內加強兒童託管服務，以便更好照顧日後安達臣新發展區 48,000 名居民入伙後的需求；以及

15.3 關注區內學童的學習支援(亦需包括私人屋苑的學童)及兒童發展基金計劃的運作情況，期望有更多學童受惠。

16. 社署觀塘區助理福利專員馮淑文女士回應：

16.1 社署會繼續透過與社福界非政府機構、醫院管理局、房屋署、民政處、警務處等跨部門的協作，為日後安達臣道新發展區的居民提供適切的福利服務；

16.2 就兒童發展基金計劃的運作情況：社署一直積極推行及優化兒童發展基金計劃，幫助清貧家庭的兒童，促進他們建立成長發展的目標，減少跨代貧窮的問題。而在今年第四批計劃下，觀塘區有兩間營辦的非政府機構，受惠兒童有 215 名。基金除了透過非政府機構營辦計劃外，今年另推行為期三年的校本模式試行計劃，仁濟醫院羅陳楚思中學乃區內的營辦學校，共有 57 名學童受惠；

16.3 社署明白各區對兒童託管服務需求殷切，除了坊間的課餘託管中心及綜合青少年服務中心提供服務外，社署亦資助非政府機構營辦「鄰里支援幼兒照顧計劃」，提供幼兒照顧服務，紓緩在職婦女照顧子女的壓力。(本年度鄰里支援幼兒照顧服務的對象年齡上限由 6 歲以下提高至 9 歲以下，亦會增加服務名額~文件第 32/2014 號第四頁)；

16.4 於安達臣道新發展區亦會有單位計劃營辦課餘託管服務，社署可為合適的課餘託管服務單位提供一些減免或豁免收費的名額，為未來當區有需要的家庭提供比較容易負擔的課餘託管服務。(本年度社署將增撥資源，延長部份課餘託管中心服務時間及增加減免收費的服務名額~文件第 32/2014 號第四頁)。

17. 委員備悉有關文件。

VI. 社會服務委員會 2014/15 年度財政報告
(觀塘區議會社會服務委員會文件第 35/2014 號)

18. 秘書介紹有關文件。

19. 委員備悉有關文件。

VII. 其他事項

(1) 教育局報告有關重用兩所空置校舍事宜

20. 教育局高級學校發展主任丁淑雯女士匯報有關兩所空置校舍重用事宜。

21. 多位委員提問並表達意見如下：

21.1 關注兩所學校可時投入服務、申請牌照及實際可招生的時間；

21.2 關注安達臣道新發展區入伙後的學額需求及有關的學位分配；

21.3 擔心有關兩所學校重用的宣傳不足，有需要的家長未必知悉區內未來新增的學校；以及

21.3 希望教育局能定期匯報有關兩所重用校舍的發展情況，讓委員會更了解有關安達臣道新發展區的教育規劃。

22. 教育局報告代表回應如下：

22.1 小一學位需求會在 2016/17 至 2018/19 學年達到高峰，然後逐漸回落到一個穩定的水平，因此避免興建全新校舍，為應付過渡期對小一學位需求採取「加派」，重申逐步實施小班教學的政策並無改變。教育局正研究將原於明年 1 月中進行的統一派位申請，押後至 2 月初，以便有更多時間訂定「暫定統一派位學額」。此外，教育局於觀塘推出兩間空置校舍供合資格辦學團體申辦，包括坪石邨第二座前五邑甄球學校校舍，以及順安邨屋邨小學前葛量洪教育院校友

會觀塘學校校舍，有關校舍最少會使用 9 年，以紓緩小一學位過渡性短缺的問題，學位供求穩定後，局方會視乎需要考慮是否收回校舍。

- 22.2 基督教宣道會香港區聯會有限公司獲分配前五邑甄球學校校舍，基督教聖約教會有限公司獲分配前葛量洪教育學院校友會觀塘學校校舍，預計該兩所校舍最早於 2015/16 學年啟用。
 - 22.3 兩所校舍均各設有 24 個課室，共可提供約 1400 個學位。所有公營小學，包括有關的兩所小學在有時限年期內的每個學年，實際開辦的小一班級數目，須按既定準則及視乎實際學位需要而定。
 - 22.4 兩所小學都會參與二零一五年度小一入學統籌辦法(包括自行分配學位階段)。本局隨即會將兩所小學的資料，包括家長向有關小學遞交自行分配學位申請的方法，透過致函觀塘區的幼稚園，以及更新教育局網頁，知會家長。
 - 22.5 為配合區內的人口及相關公共屋邨的發展，並滿足長遠教育需要，政府在規劃土地用途時會預留適量的學校用地以作教育用途。一般而言，籌備至完成興建新校舍需時六年或以上，加上涉及的資源相對龐大，故須配合地區未來／潛在的發展。安達臣道共有四幅預留學校用地，我們會在本年內為其中兩項建校計劃（包括中小學各一所）進行校舍分配工作，而其具體發展時間表須視乎包括區議會的意見、技術工程進度及是否獲撥款等因素而定。
23. 主席總結，有關兩所新學校的資訊已經明確，如教育局有最新消息，可透過傳閱方法通知委員會。
24. 委員備悉上述報告。

VIII. 下次會議日期

25. 下次會議訂於 2014 年 11 月 25 日(星期二)下午 2 時 30 分舉行。
26. 會議於下午 3 時 50 分結束。

觀塘區議會秘書處
2014年11月

本會議記錄於 2014 年 11 月 25 日獲得通過。



簽署：
秘書： 吳詠茵

施能熊

簽署：
副主席： 施能熊